60me Année — Nouvelle Série — No 500 PARAIT LE SAMEDI Le Numéro : 8 francs SAMEDI 3 SEPTEMBRE 1955.

SISTERON-JOURNAL

Politique - Littéraire - Sportif - Commercial et d'Annonces Judiciaires

Abonnement : 1 an : 350 francs
C. C. P. M.-PASCAL-LIEUTIER
156-36 Marseille

Administration-Rédaction : Tél. 1.48
25, Rue Droite, SISTERON (B.-A.)
Directeur-Gérant: Marcel LIEUTIER

Tarif des Annonces :
Annonces Légales : 60 frs la ligne
Autres Annonces : on traite à forfait

Pour la Publicité extra-régionale
s'adresser à l'AGENCE CHIMOT
3, Rue d'Amboise, PARIS (2e)

Lettre ouverte à mon ami Toine

Sisteron, le 1er Septembre 1955.

Vieil Ami,

J'ai failli ne pas t'écrire aujourd'hui, je suis engourdi, j'ai la flemme. Il n'a pas fait beau temps ces huit jours. Tous les jours, vers fin de journée, sur le ciel bleu, les nuages se montrent menaçants, certains finissent par laisser choir sur nous, pauvres humains, leurs réserves de sirop à grenouille.

Les eaux de nos rivières qui commençaient à peine à s'éclaircir, se trouvent à nouveau souillées par les limons soulevés, ocres pour le Buëch, gris sale ou noir pour la Durance.

Pendant plusieurs jours nous nous trouvons privés de notre grande occupation et plaisir : la pêche.

Alors que faire ? On s'asseoit au bord de l'eau, sur un rocher ; on regarde passer les tripes de moutons ou d'animaux plus larges, tels que bœufs, vaches, veaux, etc... Aux heures de la bène à bascule de MM. les boueux, le défilé est plus varié ; la flotte est composée d'une armada de cartons d'emballages de tous calibres, boîtes de conserves, etc... et quelques bouteilles vides qui semblent porter vers la mer le S. O. S. de quelques naufragés de la montagne.

Tout çà n'inspire pas la poésie, mais seulement la pensée que tous ces laissés pour compte et déchets plus intimes d'une humanité dédaigneuse, devraient être incinérés et leurs cendres vouées aux engrais.

En disant celà, je pense que nos frères, les Marseillais et autres assoiffés, boivent ce jus qui n'a rien de la treille.

Les Marseillais, qui savent, se consolent en pensant que les Parisiens, si fiérots, ne sont pas mieux partagés. Ils boivent, eux, le jus de la Seine qui n'a pas l'impétuosité de la Durance qui balaie tout sur son passage. Les Parisiens ne sont pas 4.000 comme à Sisteron, ils sont cent fois plus, alors tu parles d'un concentré !

Les limons du Nil fertilisent, paraît-il, les plaines egyptiennes. Les limons de nos rivières réceptacles doivent, sans doute, fertiliser et fortifier les humanités riveraines. C'est sans doute pourquoi la moyenne de la vie humaine et le nombre des enfants augmentent.

Il est vrai qu'il y a d'une part l'eau de javel qui javelise et, d'autre part, les allocations familiales qui fertilisent.

Dans notre jeune temps et du temps de nos pères on buvait l'eau des puits et des sources et on avait des enfants par affection, sans adjuvant fiscal. On se faisait vieux tout de même quand on avait une conduite, une bonne !

C'est beaucoup philosopher, mon cher Toine, ces retours en arrière embrunissent la vie. Il faut vivre avec son temps... si l'on peut !

Le temps présent galope et nous emporte, à une allure folle, au hazard d'une route qui dévalle vers un avenir plein d'aléas, une route dont chaque tournant cache une embûche : des examinateurs, des contrôleurs, des gendarmes, des bolides à moteurs, des épidémies, des revolvers, des matraques, et pour finir, des mitrailleuses, des bombes atomiques ou pas. Et malgré ça la moyenne de la vie humaine augmente.

Qui oserait dire que la terre n'est pas le Paradis ?

Je ne voulais pas t'écrire cette semaine, mon cher Toine, je ne me sentais pas en verve. Les jours de vacances passent rapidement et quand leur issue m'apparaît, je pense aux bruits infernaux de la grande ville, je pense à l'eau du canal qu'il va falloir boire à nouveau, je pense... à trop de choses pas gaies du présent et de l'avenir.

Je pense qu'on a rappelé ces temps-ci des jeunes hommes qui avaient quitté le régiment et qu'on en maintient d'autres sous les armes. Précaution ! Oui, je comprends, l'affaire Africaine n'est pas close.

Nos hommes politiques, à force de divisions, d'indécisions et d'incompétences souvent ont laissé ou fait se compliquer à l'extrême une situation qui, dans nos possessions Africaines, est devenue catastrophique !

Alors il n'y a évidemment que deux solutions : ou plier bagages et s'en aller, ou réagir fortement pour mettre tout le monde au pas.

Sian din lou pastis ! me dit l'ami Titin. Bien sûr, et il faut en sortir !

Partir et laisser les individus qu'on essayait d'éduquer, se débrouiller eux-mêmes. La méthode est simple et peu coûteuse à première vue, à la réflexion ça n'est pas si simple que ça.

Il y a tous les Français qu'on a pendant des années, non seulement laissés mais encore encouragés à s'établir en Tunisie, en Algérie, au Maroc, comme en Indochine et ailleurs. L'Etat est moralement engagé à les défendre. C'est là que la deuxième solution et les moyens propres à l'obtenir intervient.

Solution pénible, car il faut tuer ou se laisser tuer, et je comprends que nos gouvernants actuels, qui ont hérité d'une lourde tâche, soient fort indécis devant la responsabilité à prendre, d'autant plus que certains de nos grands alliés ne jouent pas franc jeu avec nous dans cette histoire. Certains seraient très heureux de nous voir partir pour prendre, le plus tôt possible, notre place dans les terres fertiles d'Algérie, de Tunisie et du Maroc. L'Afrique du Nord ne contient pas que des sables et du roc !

J'en reviens toujours au même point, si les promoteurs et les dirigeants de notre IVme République avaient été moins divisés, moins personnels, la plupart de nos ennuis depuis la guerre auraient été évités ou tout au moins aplanis. L'union fait la force ! Nous ne sommes pas unis, faibles par conséquent. Et les faibles sont victimes de toutes les audaces et la proie de toutes les malhonnêtetés nationales ou internationales.

Il est temps d'éteindre cet incendie qui pourrait s'étendre fort loin si nos alliés ne nous aident pas à le combattre.

M. Grandval, qui n'a suscité que bagarres est parti. Jehova l'accompagne ! Espérons que son remplaçant réussira au Maroc comme il semble avoir réussi en Tunisie.

Dieu éloigne de notre Patrie le bruit des armes, nous l'avons assez entendu !

Plutôt que de faire encore tuer des centaines des nôtres, qu'on les laisse, ces sauvages, se gouverner eux-mêmes, ils cuiront dans leur jus et retourneront à leurs misères. Mais alors, pas un sou français, pas un seul appui quel qu'il soit. Même ceci, ami Toine, n'est pas aussi simple que ça parait. Nous sommes pris dans un engrenage dont il nous sera difficile de tirer les doigts avec toutes leurs phalanges.

Louis SIGNORET

EN FLANANT...

Sourires...

Les vacances nous ont amené dans la grande Cité Phocéenne, pays de la galéjade par excellence. Nous en avons entendu de bonnes comme on dit là-bas. Nous vous en livrons une :

Deux Anglais se promenaient sur le Vieux Port ; parmi tant de belles choses les pêcheurs à la ligne retenaient particulièrement leur attention. S'adressant à l'un d'eux, un des Anglais, long comme un jour sans pain, posa cette question :

— Mossieu poisson mord ?

— Qu'est-ce qu'il me veut ce fada, répondit notre Marius.

Le Yanke entendant un mot nouveau, rechercha immédiatement le sens dans son dictionnaire de poche. Le terme n'étant pas académique, naturellement il ne le trouva pas, il s'adressa alors au pêcheur :

—Que dire veut fada *?*

Il s'attira cette réponse : Fada veut dire grand.

— Très bien répondit notre Anglais, mais je dois vous dire que j'ai en Angleterre un frère qui est plus fada que moi !

X...

SPORTS

SISTERON-VELO bat U. S. VEYNES

L'équipe du Sisteron-Vélo, sous l'énergique direction de son entraineur Dramez, vient, pour le premier match amical de la saison, de remporter une nette victoire sur l'Union Sportive de Veynes, par 3 buts à 1.

On ne peut encore rien dire sur l'équipe qui se présentera pour disputer le championnat. Plusieurs joueurs ont été essayé durant le match cependant il faut noter la bonne tenue des joueurs de la saison dernière. Seuls quelques jeunes éléments peuvent trouver une place de titulaire. Encore deux ou trois matches amicaux et Dramez présentera aux nombreux amis sportifs locaux l'équipe première du Sisteron-Vélo dans un match de championnat.

Demain Dimanche, les équipes première et réserve du Sisteron-Vélo se déplaceront aux Mées et rencontreront, en match amical, les équipes correspondantes de cette localité.

BOULE SISTERONNAISE

Demain Dimanche 4 Septembre, la Boule Sisteronnaise organise un concours de Pétanque à la mêlée, par doublettes (3 boules par joueur). Ce concours est réservé aux membres de la société. 3.000 francs de prix plus les mises fixées à 100 frs par joueur. Inscriptions 13 h. 30 Café de la Paix. Lancement du but 15 h., à St-Jaume.

Maintenance de Provence

L'Assemblée Générale de la Maintenance de Provence aura lieu cette année le Dimanche 4 Septembre 1955, à Digne, où se sont déroulées avec éclat, les manifestations du tri-centenaire de l'illustre Gassendi.

La réunion de tous les Félibres Provençaux, présidée par le Majoral Jean Gavot, Syndic de la Maintenance de Provence, sera rehaussée de la présence du Capoulié du Félibrige, M. Frédéric Mistral neveu, et de la Reine du Félibrige Mlle Magali Mitan.

Cette Journée Félibréenne, organisée grâce à l'aide financière de la ville de Digne et du Comité de la Foire de la Lavande et avec le concours de : l'Escolo de Blèuno de Digne, l'Escolo de la Durenço de Sisteron, le Quadrille de Sisteron, le Rode Osco Manosco de Manosque, l'Escolo du Verdon de Castellane, l'Escolo dis Aup de Forcalquier, l'Escolo de la Valèia de Barcelonnette, l'Escolo de la Mountagno de Gap, et de nombreux autres groupes félibréens venus des divers horizons de la Provence.

En voici le programme :

9 heures : à la Maison de l'Agriculture, séance de travail et élection de 3 vice-syndics.

10 heures 20 : Défilé en ville en costumes provençaux, avec fifres et tambourins et hommage au Monument aux Morts pour la France, au Monument Mistral et à la Plaque du Docteur Simon Juge Honnorat, précurseur du Félibrige.

11 heures 15 : Messe Provençale en la Cathédrale St-Jérôme célébrée par le Félibre M. l'Abbé Giraud, curé des Sieyes de Champtercier et allocution, en langue provençale, par le Félibre Chanoine Jérôme Richaud, supérieur du Petit Séminaire.

12 heures : Réception des personnalités félibréennes à la Mairie par la Municipalité de Digne.

12 heures 30 : Repas en commun.

15 heures : dans le cadre de la Foire de la Lavande, Cour d'Amour.

21 heures : Cortège aux torches. Danses et Fête Populaire.

CHRONIQUE LOCALE

VOIERIE

C'est avec un certain plaisir que les piétons ont vu la grande amélioration apportée à la longue bande de terrain qui longe le mur de l'hôpital.

Le caniveau qui permet l'arrosage des platanes situés sur son parcours est recouvert, cachant ainsi les eaux croupissantes qui ne circulent pas et le terre-plein a été nivelé par l'apport de terre qui en fait aujourd'hui un boulevard pour les piétons les mettant ainsi à l'abri des accidents que peut provoquer l'intense fréquentation de l'avenue de la Gare par les automobiles et autres genres de locomotion.

Mais cette amélioration que nous constatons peut être également faite de l'autre côté de l'avenue, car nul n'ignore qu'elle est la promenade la plus fréquentée, mais aussi la plus exposée aux accidents.

Nous ne pouvons que féliciter les responsables de cette amélioration qui sera certainement appréciée par le public.

LES DONNEURS DE SANG

Lundi et Mardi ont eu lieu à l'hôpital de Sisteron, les journées des donneurs de sang.

Sous la surveillance éclairée du docteur Ranque — très connu et estimé dans la région puisqu'il a de solides attaches Sisteronnaises — Chef du Centre de Transfusion Sanguine du Sud-Est, un nombre important de donneurs de sang s'est prêté avec complaisance à cette noble manifestation.

KERMESSE DES JEUNES

La Kermesse des Jeunes, organisée par des jeunes, a obtenu pendant trois jours, Samedi, Dimanche et Lundi, dans le Parc de Ste-Ursule, un immense succès.

L'ouverture de cette jeune manifestation s'est faite par un Défilé en ville par la Clique des Touristes des Alpes, le Samedi à 21 heures.

Durant ces trois journées, un nombreux public s'est pressé autour des stands où petits et grands étaient les principaux animateurs.

Bravo les jeunes !

DISPENSAIRE D'HYGIENE SOCIALE

M. le Maire informe la population que les consultations au dispensaire d'hygiène sociale de Sisteron (Hôpital) auront lieu tous les jeudis de 10 à 12 heures à partir du 1er Septembre.

DON

M. Orcière Pierre a versé la somme de 500 francs comme argent de poche aux vieillards de notre Hôpital-Hospice. Nos sincères remerciements.

BUREAU DE BIENFAISANCE

La distribution des Bons du Bureau de Bienfaisance aura lieu au Secrétariat de la Mairie jusqu'à aujourd'hui Samedi 3 Septembre.

FOIRE

La Foire de la Saint-Barthélémy a été, cette année encore, le rendez-vous des acheteurs aussi bien que des vendeurs.

Une multitude de forains s'installaient sur la Place de la Mairie, Cours de la Caisse d'Epargne, Place de l'Eglise, Avenue des Arcades, ainsi que sur le route face à la Poste. Le marché aux bestiaux, au fond du Pré de Foire, avait rassemblé une quantité d'animaux.

Un nombreux public avait tenu à assister à cette manifestation commerciale.

La Foire de la Saint-Barthélémy avait la prétention d'être également la foire aux melons. Pour cette année, un seul marchand avait déballé sur la Place de la Mairie, quelques beaux spécimens de ce genre de fruits. Souhaitons pour l'année prochaine une reprise des affaires dans les melonnières.

OBSEQUES

Dimanche dernier ont eu lieu les obsèques de Gabriel Delaye, sisteronnais de vieille souche, retraité des Postes, décédé à l'âge de 70 ans.

Gabriel Delaye était très connu puisqu'il était le cocher officiel des Reines et des Demoiselles d'Honneur dans le Corso des Fêtes de Pentecôte.

A toute la famille nous adressons nos sincères condoléances.

LES JOURNEES TRAGIQUES DE L'AFRIQUE DU NORD

52 pages de photographies inoubliables des envoyés spéciaux de PARIS-MATCH à Rabat, Casablanca, Kénifra, Oued Zm, Philippeville et Constantine.

Retenez PARIS-MATCH chez votre marchand de journaux habituel.

Tirage limité : 1.500.000 ex.

BOULANGERIE DE GARDE

Lundi 5 Septembre
M. Burle, Rue Saunerie

La Préfecture des Basses-Alpes communique :

Révision de la Classe 1956
Demande de sursis d'incorporation

Au cours de la prochaine session ordinaire du Conseil de Révision de la classe 1956, des sursis d'incorporation (première attribution) seront accordés aux jeunes gens de cette classe et aux ajournés des classes 1953, 1954 et 1955, déclarés aptes au Service Militarie, dans les conditions fixées par les articles 22 et 23 de la loi du 31 Mars 1928, sur le Recrutement de l'Armée.

A cet effet, les jeunes gens désireux de bénéficier d'un sursis d'incorporation sont invités, s'ils ne l'ont déjà fait, à formuler leur demande à la Mairie du lieu de leur recensement en vue de la constitution de leur dossier ; ceux-ci devront être transmis à la Préfecture, « Bureau Militaire » 10 jours au moins avant la séance cantonale du Conseil de Révision.

Ces dossiers doivent comporter, au titre de l'article 23 :

1°) une demande (sur papier libre) datée, écrite et signée par l'intéressé;

2°) un certificat établissant le bien-fondé de cette demande, délivré :

a) par le Maire, si l'intéressé base sa demande sur sa situation de famille ou au titre d'une exploitation agricole, commerciale ou industrielle;

b) par l'employeur dans le cas d'apprentissage ou par le Directeur d'école en cas d'études ;

3°) un certificat d'inscription à un Organisme de Préparation Militaire Elémentaire (la liste des sociétés sportives agréées pour ce service pourra être consultée ou demandée à la Préfecture « Bureau Militaire ») ;

4°) l'avis motivé du Conseil Municipal de la commune du lieu de recensement de l'intéressé.

Les dossiers présentés au titre de l'article 22 doivent comporter :

1°) une demande (sur papier libre) datée, écrite et signée par l'intéressé;

2°) un certificat de présence sous les drapeaux lorsque la demande est fondée sur le fait qu'un frère sert déjà comme appelé, ou un certificat délivré par le Maire pour le cas d'un frère faisant partie du même appel.

Les dossiers présentés au titre des articles 22 et 23 susvisés, qui ne comporteraient pas les pièces énumérées ci-dessus, indispensables à leur examen, ne seront pas recevables.

TRACTEURS
les nouveaux
GOLDEN-BELLUS
ESSENCE — DIESEL
Relevage Hydraulique Automatique
Concessionnaire Exclusif
Basses et Hautes-Alpes
R. ROUGNY
Avenue de la Libération, SISTERON

© VILLE DE SISTERON

PERMIS DE CONDUIRE
Catégorie « D »

Il est rappelé aux titulaires de permis de conduire catégorie « Transport en commun » délivrés avant le 1er Janvier 1951, qu'ils sont tenus de passer une visite médicale avant le 1er Janvier 1956.

Les intéressés doivent, avant d'aller chez le docteur, adresser à la Préfecture une demande de formule de certificat médical sur laquelle doit être apposé un timbre fiscal à 100 fr.

Si cet examen conclut à l'aptitude du pétitionnaire, celui-ci devra envoyer son permis accompagné d'une demande, du certificat médical et d'une photographie à la Préfecture, afin que la validité en soit prorogée.

L'attention des conducteurs est appelée sur le fait que dans le cas ou ils ne se seraient pas soumis à cet examen médical dans les délais impartis, ou s'ils n'étaient pas reconnus aptes à conduire les véhicules de transport en commun, ils ne seraient plus autorisés à conduire les véhicules de cette nature.

OBJETS TROUVES

Une paire chaussures.

TRAVAUX COMMUNAUX

Les travaux pour exhaussement de la remise des pompes dont le montant s'élève à 850.000 francs seront donnés sur appel d'offres à la Mairie de Sisteron, Mercredi 7 Septembre à 11 heures 45.

Les artisans et entrepreneurs de la ville peuvent consulter les plans et devis au secrétariat de la Mairie et y déposer leur soumission sous pli cacheté.

PROPRIETAIRES FONCIERS

A la suite de la révision des évaluations foncières, de nouveaux documents cadastraux (plans, matrices, états de section) ont été mis en service cette année dans les communes de : Archail, Chaudon-Norante, Draix, Eoulx, Mison, Saint-Geniez, du département des Basses-Alpes.

Les nouveaux documents pourront être consultés soit à la Mairie, soit — à condition que cette consultation ait pour objet la délivrance d'un extrait — dans les bureaux du Cadastre 8, avenue du Dr Romieu, à Digne.

Ce bureau est dès maintenant en mesure de délivrer au public, suivant un tarif règlementaire :

1°) des extraits des plans cadastraux ;

2°) des extraits de la matrice cadastrale ;

3°) le livret cadastral qui met entre les mains des propriétaires sous une forme plus pratique que les extraits ci-dessus, tous renseignements d'ordre cadastral et autres concernant leurs biens.

COIFFURE FEMINA

Ses permanentes
Ses mises en plis
Ses teintures

donneront toute l'élégance qui sied à la femme moderne.

Personnel nouveau. Coiffeuse qualifiée

SALON BERNARD
23, Rue Droite — SISTERON
Télé 2-44

HYMENEES

— A l'occasion du mariage de M. René Tron avec Mlle Josette Maestroni, tous deux employés à la B.N.C.I. de Sisteron, il a été versé la somme de 3.000 francs à répartir comme suit : 500 frs pour la société de l'Ecole Laïque, 500 frs pour le Sisteron-Vélo, 500 frs pour la subdivision des Sapeurs-Pompiers, 500 frs pour la société musicale « Les Touristes des Alpes », 500 frs pour le Goûter des Vieux et 500 frs pour l'Entente F.F.I.

— A l'occasion du mariage de Mlle Mauricette Allègre avec M. André Micheletto, il a été versé 4.000 francs à répartir de la façon suivante : 1.000 frs au Sisteron-Vélo, 1.000 frs aux Sapeurs-Pompiers, 1.000 frs aux Touristes des Alpes, 500 frs au Goûter des Vieux, 500 frs au Sou de l'Ecole Laïque.

— A l'occasion du mariage de Mlle Adeline Latil, de Sisteron, avec M. Michel Roux, menuisier à St-Gervais les Bains, il a été versé la somme de 2.000 francs à répartir comme suit : 1.000 frs pour le Goûter des Vieux et 1.000 frs pour les Vieux de l'Hôpital-Hospice comme argent de poche.

— A l'occasion du mariage de M. Darve Roger, instituteur à St-Zacharie, avec Mlle Renée Daumas, institutrice, domiciliée à Sisteron, il a été versé la somme de 7.000 francs à répartir comme suit : 1.000 frs pour le Sisteron-Vélo, 1.000 frs pour la Coopérative scolaire des filles, 1.000 frs pour la Coopérative scolaire des garçons, 1.000 frs pour le Goûter des Vieux, 1.000 frs pour la Société du Sou de l'Ecole Laïque, 1.000 frs comme argent de poche aux vieillards de l'Hôpital-Hospice, 1.000 frs pour la Compagnie des Sapeurs-Pompiers.

Nos sincères remerciements et nos meilleurs vœux de bonheur aux jeunes époux.

DONS

— A l'occasion de la naissance de sa fille Régine, M. Arthaud, artisan maçon, a fait don de 500 frs pour les Vieux de l'Hôpital, 500 frs pour les Sapeurs-Pompiers, 500 frs pour le Sisteron-Vélo. Remerciements et meilleurs souhaits pour la petite Régine.

— Ayant pu récupérer son sac égaré contenant une certaine somme d'argent, M. Bourget Joseph, domicilié à Bourgoin (Isère) de passage à Sisteron, a versé la somme de 500 frs en faveur du Goûter des Vieux. Nos sincères remerciements.

La marque
qui a fait la renommée du Scooter
138.400 francs + taxes, sans acces.
152.000 frs + taxes, entièr. équipée

A. BRUN
SISTERON — Téléph. 26

Les NOUVEAUX POSTES PHILIPS
* 1956 *
série synchro-magnétique

sont en vente chez
Marceau SCALA Rue de Provence — SISTERON

Achetez tous vos MEUBLES
à la Fabrique BOUISSON
10, Rue Saunerie — SISTERON
la seule Maison où vous trouverez
Le plus grand choix de Meubles
LA MEILLEURE QUALITE
Des Prix sans concurrence
Une seule visite vous convaincra.

VARIETES - CINEMA

Samedi, en soirée
Dimanche, en matinée et soirée
un très beau film en technicolor
LE SABRE ET LA FLECHE

La semaine prochaine
Michel Auclair dans
VALSE DANS LA NUIT

BLES DE SEMENCES

La Direction des Services Agricoles fait connaître que quelques modifications ont été apportées aux modalités techniques d'application du système de l'aide semence.

Celle-ci vise à faire parvenir plus sûrement les semences à bas prix chez les agriculteurs qui ne renouvellent généralement pas les leurs et éviter que les bonnes semences ne soient employées dans de mauvaises conditions culturales.

Dans ce but l'échange est réservé à certaines zones du département dans lesquelles des démonstrations montreront les techniques culturales : préparation du sol, fumure, semis, qui doivent accompagner l'emploi de ces semences. L'échange ne porte que sur un contingent limité à 750 quintaux appartenant aux variétés Préparateur Etienne, Blé des Dômes et Etoile de Choisy. Il est effectué par un certain nombre d'organismes échangistes qui recevront ces semences logées, franco de port sur la base de 110 kilos de blé de consommation pour un quintal de semences.

D'autre part, l'échange avec les cultivateurs s'effectuera au taux uniforme de 120 kilos de blé de meunerie pour un quintal de semences. Il restera donc à l'organisme échangiste pour ses frais, la valeur de 10 kilos de semences.

Offre d'emploi

Apprenti Peintre est demandé. S'adresser J. BONNEFOY, peintre, route de Noyers.

On demande

Femme de Ménage. S'adresser à GARRET, Villa Curnier, Beaulieu, SISTERON.

AVIS

Il est expressément défendu de chasser sur toute l'étendue de la Campagne de Feissal, propriété privée de M. Pécoul, située dans la Commune d'Authon.

LOTERIE NATIONALE

Michel RULLAN Fils tient à votre dispositions des 10me de Prix de l'Arc de Triomphe. Tirage début Octobre.

Cherche logement

Jeune Ménage cherche appartement deux ou trois pièces à louer, ou achèterais viager. Très sérieux. Faire offre au bureau du journal.

Demande d'emploi

Jeune homme, 16 ans, cherche place apprenti mécanicien automobiles. S'adresser au bureau du journal.

A VENDRE

Vends chef-lieu Canton B.-A., murs et fonds, Café-Restaurant, chambres, grande licence, coiffeur. Prix intéressant. S'adresser MALPLAT, notaire SISTERON.

A VENDRE

très belle occasion, Fusil de Chasse à répétition, excellent état. S'adresser au bureau du journal.

AVIS

Artisans - Maçons recherchent travaux. Prix intéressants. Devis gratuits. S'adresser au bureau du journal.

Pour vos achats de
BOIS DE CHAUFFAGE
adressez-vous à
MM. BONNET
15, Rue de la Mission
qui vous livreront du bois très sec scié, par toute quantité.

CHATEAUFORT

AVIS

Il est interdit de chasser dans les propriétés de ROUBAUD, PARET, COLLOMP, BLANC.

COUPEROSES VERGETURES
CELLULITE

Le secret que vous cherchez vous sera révélé dans le numéro spécial hors série « Beauté-Santé » de GUERIR. En vente chez votre marchand de journaux.

Directeur-Gérant: Marcel LIEUTIER
Imprimerie LIEUTIER
25, Rue Droite — SISTERON

Mme AUTRIC
PEDICURE MEDICAL
5, Rue Jeu de Paume — DIGNE
Téléphone 35
recevra sa clientèle de 9 à 19 heures
Lundi 5 Septembre, Hôtel des Acacias
Soulagement immédiat sans douleur
Cors, Durillons, Ongles incarnés, etc.

TAXI AMBULANCE RICHIER
Tél. 65 SISTERON

un superbe TAILLEUR...
un beau COMPLET...
un VESTON fantaisie...
OUI... *mais avec la griffe*
Pierre MÉNARDO
Tailleur Hommes Dames
54, Rue Droite — SISTERON
Garantie Assurée

MARGAILLAN — TAXI
Téléphone 194
12, rue de Provence, SISTERON

ETAT-CIVIL

du 26 Août au 1er Septembre 1955

Naissances : Alain Claude Truchet avenue de la Libération. — Mauricette Joséphine Marie-Reine Arnéodo, avenue de la Libération.

Décès : Gabriel Marcel Delaye, 69 ans, avenue de la Libération. — Marie Adèle Léontine Delaye, veuve Borély, 73 ans, avenue de la Libération. — Albert Michel Belletrus, 49 ans, avenue de la Libération.

REMERCIEMENTS

Madame Veuve DELAYE Gabriel et sa famille remercient bien sincèrement toutes les personnes qui ont pris part à leur grande douleur à l'occasion du décès de

Monsieur DELAYE Gabriel

survenu le 26 Août 1955, dans sa 70me année.

G. ANDINE
Tailleur Hommes et Dames
Coupe Moderne
Rue des Combes — SISTERON

Vespa 125 cc
1955
Nouveau Moteur très silencieux
Consommation diminuée
Carrosserie affinée
Suspension encore améliorée
Fabrication en grande série
125.000 frs
+ taxes
Compteur km 3.600 francs
Agences partout
Livraison immédiate
Distrib.: Maxime BUES à SISTERON

TEINTURERIE DEGRAISSAGE
STOPPAGE REMAILLAGE
Mme Margaillan
12, rue de Provence, SISTERON
Téléphone 194

DU VIN PAS DU PINARD !

L'industrie du vin fait vivre sept millions de Français. La consommation moyenne est de 150 litres par an et par habitant.

Et pourtant les viticulteurs passent par une terrible période de crise. Crise qui n'atteint pas seulement le Midi mais les régions des grands crus.

Le mal est connu. Trop de négociants en pratiquant la fraude et les coupages sur une grande échelle, ont amené la clientèle à ne plus avoir le « goût du bon vin ».

S'il y a remède, c'est une question de décrets et de répression uniquement. D'ailleurs convainquez-vous en lisant dans votre CONSTELLATION de Septembre, la revue d'André Labarthe « Du vin, mais pas du pinard ».

Et dans le même numéro : Le Maroc à l'heure Grandval ; Il n'y a plus d'enfants ; Attention ! c'est la Chine ; Le génie souriant de Puccini ; Monsieur Dodo, par La Varende, etc...

MARBRERIE GENERALE
FUNERAIRE — BATIMENT
R. CAFFIN
Magasin et Atelier
Rue des Combes — SISTERON
Outillage Moderne
Prix intéressants.

Pour avoir un beau meuble, solide, à un prix raisonnable, où aller ?
Aux Meubles Sisteronnais
ancienne Maison BOURGEON — DOUSSOULIN, fabricant, succes.
57, Rue Droite, SISTERON — Téléphone 93
Grand assortiment de
SALLE A MANGER — CHAMBRE A COUCHER
Tous les Styles — Tous les Prix
Tout ce qui concerne la Literie (Balatum, etc...)
ENTREE LIBRE — Une visite n'engage à rien
Grande facilité de paiement
Attention à la bonne adresse... Ne pas confondre
57, Rue Droite — SISTERON

Tous motorisés avec VELOSOLEX
LA BICYCLETTE QUI ROULE TOUTE SEULE
32.800 francs + taxes

Concessionnaire :
Maxime BUES
SISTERON

CHARBONS TOUTE PROVENANCE
PENSEZ A L'HIVER...
PROFITEZ DES PRIX D'ETE pour faire votre provision
Passez vos commandes des à présent chez
E. JOUVE
Avenue de la Libération, SISTERON — Téléphone 43
ou chez M. BARTHELEMY, Rue Saunerie
Charbon spécial pour feu continue et pour Poêle CINEY
CARMONOIX seul dépositaire pour la région

La Maison Marceau BLANC
Bois et Charbons
Dépôt de Desmarais Frères
Les 4 Coins — SISTERON
informe les intéressés qu'elle tient à leur disposition toute la gamme des Fuels Domestiques en emballages de 20, 50 et 200 litres ou par citerne.

© VILLE DE SISTERON